



EUROOPAN
KOMISSIO

Bryssel 2.9.2014
COM(2014) 543 final

ANNEXES 1 to 2

LIITTEET

asiakirjaan

Ehdotus neuvoston päätökseksi

Euroopan unionin puolesta esitettävästä kannasta Euroopan unionin ja sen jäsenvaltioiden sekä Korean tasavallan väliseen vapaakauppasopimukseen liitetyn kulttuuriyhteistyötä koskevan pöytäkirjan mukaiseen 15 välimiehen luettelon laatimiseen

LIITTEET

asiakirjaan

Ehdotus neuvoston päätökseksi

Euroopan unionin puolesta esitettävästä kannasta Euroopan unionin ja sen jäsenvaltioiden sekä Korean tasavallan väliseen vapaakauppasopimukseen liitetyn kulttuuriyhteistyötä koskevan pöytäkirjan mukaiseen 15 välimiehen luettelon laatimiseen

LIITE 1

EU-KOREA-KULTTUURIYHTEISTYÖKOMITEAN PÄÄTÖSLUONNOS nro 2

Euroopan unionin ja sen jäsenvaltioiden sekä Korean tasavallan väliseen vapaakauppasopimuksen liitetyn kulttuuriyhteistyötä koskevan pöytäkirjan 3 a artiklassa tarkoitetun välimiesten luettelon laatimisesta

KULTTUURIYHTEISTYÖKOMITEA, joka

ottaa huomioon Brysselissä 6 päivänä lokakuuta 2010 allekirjoitettuun Euroopan unionin ja sen jäsenvaltioiden sekä Korean tasavallan, jäljempänä 'osapuolet', väliseen vapaakauppasopimukseen, jäljempänä 'sopimus', liitetyn kulttuuriyhteistyötä koskevan pöytäkirjan, jäljempänä 'pöytäkirja', ja erityisesti sen 3 a artiklan,

sekä katsoo seuraavaa:

- (1) Pöytäkirjassa määrätään riitojenratkaisumenettelystä, jossa riidat ratkaistaan välimiespaneelin avulla.
- (2) Riitatapauksessa osapuolet kuulevat toisiaan sopiakseen välimiespaneelin kokoonpanosta.
- (3) Jos osapuolet eivät pääse sopimukseen välimiespaneelin kokoonpanosta, se määritetään pöytäkirjan 3 a artiklan mukaisesti laadittuun luetteloon kuuluvien henkilöiden joukosta arpomalla.
- (4) Osapuolet ovat sopineet 15 välimiehen luettelosta,

ON HYVÄKSYNYT TÄMÄN PÄÄTÖKSEN:

1 artikla

Laaditaan 15 välimiehestä koostuva luettelo pöytäkirjan 3 a artiklan c kohdan mukaisesti. Kyseinen luettelo on tämän päätöksen liitteenä.

2 artikla

Tämä päätös tulee voimaan päivänä, jona se hyväksytään.

Tehty

Kulttuuriyhteistyökomitean puolesta

Koulutuksen ja kulttuurin pääosaston pääjohtaja

Euroopan komissio

Ensimmäinen varaministeri

Korean tasavallan kulttuuri-, urheilu- ja matkailuministeriö

LIITE 2
VÄLIMIESTEN LUETTELO

EU:n ehdottamat välimiehet

- James BRIDGEMAN
- Ursula KRIEBAUM
- Alessandra LANCIOTTI
- Hélène RUIZ FABRI
- Jan WOUTERS

Korean ehdottamat välimiehet

- Byung-Chol YOON
- Eun Young PARK
- Young Jae CHO
- Seung-Soo CHOI
- Chang Hwan SHIN

Puheenjohtajat

- Florentino P. FELICIANO (Filippiinit)
- Juan Antonio DORANTES (Meksiko)
- Christian HÄBERLI (Sveitsi)
- Leng Sun CHAN (Malesia)
- Teresa CHENG (Kiina)